

**GENERAL AGREEMENT  
ON TARIFFS AND TRADE**

**RESTRICTED**  
**COM.TEX/SB/1901\***  
15 June 1994  
Special Distribution

(94-1201)

---

**Textiles Surveillance Body**

Original: English

**ARRANGEMENT REGARDING INTERNATIONAL TRADE IN TEXTILES**

**Notification under Article 4:4**

**Extension and amendment of the agreement between  
Norway and Hungary**

The Textiles Surveillance Body received a notification from Norway of an extension with amendments of its agreement with Hungary for the period 1 January 1994 to 31 December 1997.<sup>1</sup>

The TSB, pursuant to its procedures regarding agreements concluded under Article 4,<sup>2</sup> has examined the relevant documentation and is forwarding the text of the notification to participating countries for their information.

---

<sup>1</sup>The agreement, previous amendments and an extension are contained in COM.TEX/SB/1398, 1464, 1583 and 1762.

<sup>2</sup>See COM.TEX/SB/35, Annex B.

\*English only/Anglais seulement/Inglés solamente

**AGREED MINUTES**

1. Delegations from the Kingdom of Norway and the Republic of Hungary met in Oslo on 9 - 10 September 1993 for consultations in accordance with Articles 19 and 15 of the Agreement relating to the exports from the Republic of Hungary of certain textile products for imports into Norway, initialled at Oslo on 25 November 1986 and signed at Budapest on 9 March 1988.
2. As a result of these consultations it was agreed to initial the enclosed amendments to the Textile Agreement as previously amended.

Oslo, 8 February 1994

Mr. Johan H. Iversen  
Head of the Delegation  
of the Kingdom of Norway

Mr. Peter Balas  
Head of the Delegation  
of the Republic of Hungary

**AMENDMENTS**

**AMENDMENTS TO THE AGREEMENT BETWEEN THE GOVERNMENT OF THE KINGDOM OF NORWAY AND THE GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF HUNGARY RELATING TO THE EXPORTS FROM HUNGARY OF CERTAIN TEXTILE PRODUCTS FOR IMPORTS INTO NORWAY, INITIALLED AT OSLO ON 25 NOVEMBER 1986 AND SIGNED AT BUDAPEST ON 9 MARCH 1988.**

- I. The Government of the Kingdom of Norway and the Government of the Republic of Hungary have agreed to the following amendments to the Textile Agreement as later amended:
  - (i) In Article 2, after "and as further extended by the Protocol of 31.7.1991", add "and the Protocol of 9.12.1992."
  - (ii) Delete Articles 16 and 17.
  - (iii) In Article 18, second line, delete "1993" and replace it with "1997".
  - (iv) Replace the existing Annex B on restraints, with the attached Annex B.
- II. These amendments take effect as of 1 January 1994.

## ANNEX B

(a)	(b)	(c)	(d)	(e)	(f)	(h)
	Restraint Level	Annual Growth Rate	Carryover	Carry Forward	Swing	Conversion Factor
Cat. No.	1 Jan. - 31 Dec. -94	Percentages	Percentages	Percentages	Percentages	Unit pr. kg.
1	65,000 pcs.	5	10	5	5	1
2	200,000 pcs.	5	10	5	5	1.5
7	56,000 kgs.	5	10	5	5	1